

No. 7547

**UNITED KINGDOM OF GREAT BRITAIN
AND NORTHERN IRELAND
and
MALAYSIA**

**Public Officers Agreement in respect of Singapore. Signed
at Kuala Lumpur, on 9 July 1964**

Official text: English.

*Registered by the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland on
13 January 1965.*

**ROYAUME-UNI DE GRANDE-BRETAGNE
ET D'IRLANDE DU NORD
et
MALAISIE**

**Accord relatif aux fonctionnaires en ce qui concerne Singa-
pour. Signé à Kuala-Lumpur, le 9 juillet 1964**

Texte officiel anglais.

*Enregistré par le Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord le 13 jan-
vier 1965.*

No. 7547. PUBLIC OFFICERS AGREEMENT¹ BETWEEN HER MAJESTY'S GOVERNMENT IN THE UNITED KINGDOM AND THE GOVERNMENT OF MALAYSIA IN RESPECT OF SINGAPORE. SIGNED AT KUALA LUMPUR, ON 9 JULY 1964

The Government of Malaysia of the one part, having obtained the consent of the Government of Singapore to their entering into this Agreement in so far as its terms may affect the responsibilities or interests of the Government of Singapore, and Her Majesty's Government in the United Kingdom, of the other part, have agreed as follows :

Interpretation

1. (1) In this Agreement—

(a) "the appointed day" means Malaysia Day ;

(b) "conditions of service" means the laws, rules, regulations, orders and other instruments that regulate the terms of service of an officer relating to his tenure of office, disciplinary control, salary (including salary scales), pensionable allowances and passages ;

(c) "officer" means an officer whose conditions of service before the appointed day included an entitlement to free passages from Singapore to a country outside Malaysia for the purpose of leave of absence upon the completion of a tour of duty and who was before that day the substantive holder of a pensionable office in the Public Service of Singapore, being a person—

- (i) who was selected for or offered appointment to the Public Service of Singapore by a Secretary of State ; or
- (ii) whose appointment to the Public Service of Singapore was approved by a Secretary of State ; or
- (iii) who had entered into an agreement with the Crown Agents for Oversea Governments and Administrations to serve in the Public Service of Singapore ; or
- (iv) who (although not an officer falling within heads (i), (ii) or (iii) of this subparagraph) is or has been a member of Her Majesty's Overseas Civil Service or Her Majesty's Overseas Judiciary, or has been a member of a former Colonial

¹ Came into force on 9 July 1964, upon signature, in accordance with section 9.